**Vocabulario: *La Ley de Memoria Histórica***

g

|  |
| --- |
| **verbos y adjetivos** |
| controvertido/-a | *kontrovers* | 🡪 la controversia (*Kontroverse*) |
| polémico/-a | *polemisch, strittig* | 🡪 la polémica = la controversiala ley provocó fuertes polémicas |
| rehabilitar | *rehabilitieren* |  |
| saldar una deuda | *begleichen* | = pagar una deuda |
| reconocer los derechos individuales | *die individuellen Rechte anerkennen* |  |
| instituir la memoria | *das Gedächtnis festlegen* |  |
| impulsar medidas | *Maßnahmen vorantreiben* |  |
| tomar medidas | *Maßnahmen ergreifen* |  |
| sufrir violencia y persecución | *Gewalt und Verfolgung erfahren* |  |
| enterrar | *begraben, bestatten* | 🡪 el entierro (*Beerdigung*) |
| **sustantivos y expresiones** |
| la iniciativa | *Initiative* |  |
| la concordia | *Eintracht* |  |
| la asociación de víctimas | *die Vereinigung der Opfer* |  |
| el reconocimiento de los derechos de las víctimas | *die Anerkennung der Rechte der Opfer* |  |
| la reparación moral | *die moralische Entschädigung* | 🡪 reparar |
| la víctima | *das Opfer* |  |
| el culpable | *Schuldige(r)* | 🡪 la culpa |
| los restos mortales | *die sterblichen Überreste* |  |
| la fosa común | *Massengrab* |  |
| la retirada de símbolos | *die Beseitigung der Symbole* | 🡪 retirar |
| la impunidad | *Straflosigkeit, Straffreiheit* | 🡪 quedar impune (*straffrei ausgehen*) |
| el verdugo | *Henker; Peiniger* |  |
| **TÉRMINOS JURÍDICOs** |
| la justicia ↔ la injusticia | *Gerechtigkeit; Recht; Justiz* | 🡪 injusto/-ahacer justicia |
| el juicio | *hier: Gerichtsverfahren, Prozess* | celebrar un juicio🡪 el juez/la jueza (*Richter(in)*) |
| el juicio sumarísimo | *das Standgericht, das stark verkürzte Gerichtsverfahren* |  |
| la sentencia | *Urteil* | la sentencia judicial (*Gerichtsurteil*) |
| la condena | *Strafurteil; Verurteilung* | 🡪 condenar *a* |
| el efecto jurídico | *juristische Auswirkung* |  |
| la ley | *Gesetz* |  |
| el proyecto de ley | *Gesetzesentwurf* |  |
| aprobar una ley | *ein Gesetz verabschieden* |  |
| entrar en vigor (una ley) | *in Kraft treten* |  |
| derogar una ley | *ein Gesetz außer Kraft setzen* |  |
| establecer | *festsetzen* | la ley establece la retirada de símbolos… |
| la anulación | *Aufhebung; Auflösung* | la anulación de una ley/sentencia |